

# Steinfels Soda

## WASCHKRAFTVERSTÄRKER RENFORÇATEUR DE LAVAGE RAFFORZANTE DEL LAVAGGIO

### EIGENSCHAFTEN

Pulverförmiges Waschkalkali, wird hauptsächlich als Alkalitätsträger beim Bleichen mittels Natriumhydrosulfit eingesetzt. Ungeeignet für Wolle und Seide.

### PROPRIÉTÉS

Alcalin de lavage en poudre. S'utilise principalement pour assurer l'alcalinité du bain lors d'un blanchiment au moyen de l'hydrosulfite de sodium. Ne convient pas pour la laine ni la soie.

### PROPRIETÀ

Sostanza alcalina in polvere per il lavaggio. Viene aggiunto all'idrosolfito di sodio per sbiancare. Non è adatto per capi in lana e seta.

### ANWENDUNG



Soda wird zusammen mit Natriumhydrosulfit zum Entfärben und Entflecken von weisser Baumwolle und Baumwolle/Polyester eingesetzt, um die nötige Alkalität des Waschbades zu erreichen.

### APPLICATION



La soude vient utilisés en même temps que l'hydrosulfite de sodium pour décolorer et détacher le coton et le coton/polyester blanc afin de donner au bain de lavage l'alcalinité nécessaire.

### APPLICAZIONE



La soda viene impiegata insieme con l'idrosolfito di sodio per scolorire e smacchiare capi in cotone, cotone e poliestere, per ottenere l'alcalinità necessaria del bagno.

### DOSIERUNG

in g oder ml / kg Trockenwäsche  
10 - 30 g oder 16 - 50 ml / kg

Diese Dosierangaben sind gültig bei einem Flottenverhältnis von 1:4 und sind genau einzuhalten.

Um die genau auf die örtlichen Bedingungen angemessene Dosierung zu errechnen und zu programmieren, stehen unsere Fachspezialisten gerne zur Verfügung.

### DOSAGE

en g ou ml / kg linge sec  
10 - 30 g ou 16 - 50 ml / kg

Les doses indiquées sont valables pour un rapport de bain de 1:4 et doivent être respectées scrupuleusement.

Nos spécialistes se chargent volontiers de l'établissement d'un tableau de dosage correspondant exactement aux conditions d'utilisation données.

### DOSAGGIO

in g o ml / kg biancheria  
10 - 30 g o 16 - 50 ml / kg

Queste indicazioni di dosaggio sono valide per un rapporto di diluizione di 1:4 e devono assolutamente essere rispettate.

I nostri specialisti sono a disposizione per la programmazione del dosaggio a seconda delle condizioni locali.

**ARTIKEL-NR.  
N° D'ARTICLE  
NO D'ART.**  
368252

**GEBINDE  
COLIS  
CONFEZIONE**  
10.0 kg Kessel/seau/secchio

**EAN**  
7615600682520

**Steinfels**  
S W I S S

**ZUSAMMENSETZUNG**

Enthält Natriumcarbonat.

**COMPOSITION**

Contient carbonate de sodium.

**COMPOSIZIONE**

Contiene carbonato di sodio.

**PIKTOGRAMME**

Achtung

**PICTOGRAMMES**

Attention

**PITTOGRAMMI**

Attenzione

**GEFAHRENHINWEISE**Nur für gewerbliche Anwender.  
Verursacht schwere Augenreizung.**MENTIONS DE DANGER**

Exclusivement pour utilisateurs professionnels. Provoque une sévère irritation des yeux.

**INDICAZIONI DI PERICOLO**

Esclusivamente per gli utenti professionali. Provoca grave irritazione oculare.

**SICHERHEITSHINWEISE**

Staub nicht einatmen. Nach Gebrauch Haut gründlich waschen. Schutzhandschuhe/Augenschutz/Gesichtsschutz tragen. BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. Bei anhaltender Augenreizung: Ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen.

**UFI:** 1U44-2QR1-HAGH-V2P5**CONSEILS DE PRUDENCE**

Ne pas respirer les poussières. Se laver la peau soigneusement après manipulation. Porter des gants de protection/un équipement de protection des yeux/un équipement de protection du visage. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Si l'irritation oculaire persiste: consulter un médecin.

**CONSIGLI DI PRUDENZA**

Non respirare le polveri. Lavare accuratamente la pelle dopo l'uso. Indossare guanti protettivi/Proteggere gli occhi/il viso. IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. Se l'irritazione degli occhi persiste, consultare un medico.

**PRODUKT-DATEN**Dichte: 0.6000 g/ml  
pH %: 11.5  
Farbe: weiss**DONNÉES SUR LE PRODUIT**Densité: 0.6000 g/ml  
pH %: 11.5  
Couleur: blanche**DATI DEL PRODOTTO**Densità: 0.6000 g/ml  
pH %: 11.5  
Colore: bianco